



## الموافقة على مشاركة المعلومات غير المحددة للهوية

عيادات الرعاية العاجلة من Medicare (Medicare Urgent Care Clinics) هي مبادرة للصحة العامة يتم تمويلها من قبل الحكومة الأسترالية وحكومات الولايات والأقاليم.

ستجمع هذه العيادة بعض المعلومات الشخصية (عناك أو عن طفلك أو أي شخص آخر تتحمل مسؤوليته) عند تقديم الخدمات الطبية.

**المعلومات الشخصية** هي المعلومات التي تحدد هويتك، مثل اسمك وعنوانك. ستجمع العيادة اسمك وعمرك وعنوانك ورقم Medicare الخاص بك ووضع السكان الأصليين ومعلومات حول صحتك والخدمات المقدمة لك (مثل نوع العلاج المقدم ووقت العلاج).

**المعلومات غير المحددة للهوية** هي معلومات عن الأشخاص، ولكن تكون هوية الأشخاص غير معروفة ولا يمكن معرفة هويتهم.

من المهم جدًا للمجتمع المحلي معرفة ما إذا كانت Medicare Urgent Care Clinics تعمل على تزويد الأستراليين بإمكانية الوصول إلى خدمات الرعاية الصحية في الوقت المناسب وبأسعار معقولة (خاصة بعد ساعات العمل) وما إذا كانت تساعد في تقليل الطلب على أقسام الطوارئ.

**إذا وافقت -** ستقدم العيادة معلومات مجهولة الهوية حول الخدمات المقدمة لك إلى وزارة الصحة ورعاية المسنين التابعة للحكومة الأسترالية. **سيزيل** نظام سجلات العيادة اسمك وتاريخ ميلادك وعنوانك ورقم Medicare قبل إرسال المعلومات باستخدام خدمة جمع البيانات الآمنة (المقدمة من طرف ثالث متعاقد مع الوزارة).

ستحتفظ الوزارة بالمعلومات غير محددة الهوية منفصلة عن معلومات Medicare الأخرى، وتستخدمها فقط من أجل:

- رصد تأثير المبادرة والإبلاغ عن تحسين الخدمة؛
- إعداد الإحصاءات والتقارير؛
- إبلاغ وتقييم السياسات والبرامج الحكومية؛
- إبلاغ تخطيط الخدمة؛ و
- إجراء البحث والتطوير.

ستلتزم الوزارة دائمًا بقوانين الخصوصية ذات الصلة.

قد تقدم الوزارة أيضًا معلومات غير محددة الهوية إلى هيئات أخرى، مثل حكومات الولايات والأقاليم وشبكات الصحة الأولية (Primary Health Networks) والمعهد الأسترالي للصحة والرفاه (Australian Institute of Health and Welfare - AIHW)، حتى تتمكن من القيام بأدوارها المهمة في تخطيط الخدمات الصحية في المكان الذي تعيش فيه وتحليل كيفية عمل النظام الصحي.

يجوز لـ AIHW وحكومات الولايات والأقاليم الجمع بين المعلومات غير محددة الهوية المقدمة مع البيانات الأخرى التي تحتفظ بها، ولكن فقط إذا كان ذلك مسموحًا به بموجب قوانين الخصوصية والقوانين الأخرى. يمكن دمج المعلومات غير محددة الهوية الخاصة بك باستخدام رموز فريدة تم إنشاؤها في العيادة. تتيح هذه الرموز دمج معلومات عنك من مصادر بيانات مختلفة دون تحديد هويتك بشكل فردي. ستؤكد هذه الهيئات من أنه لا يمكن تحديد هويتك بشكل فردي في أي نتائج بحثية أو تقارير أو مخرجات أخرى من عملها.

**لا يتعين عليك الموافقة على هذه المشاركة.** ستستمر في تلقي الخدمات من العيادة حتى لو رفضت. إذا غيرت رأيك، يمكنك إخبار العيادة بالتوقف عن إرسال المعلومات غير محددة الهوية (ولكن لن يكون من الممكن التوقف عن استخدام أي معلومات غير محددة الهوية تمت مشاركتها بالفعل).

يمكن العثور على **مزيد من التفاصيل** حول كيفية التعامل مع المعلومات كجزء من برنامج Medicare Urgent Care Clinics، بما في ذلك كيفية إجراء أي استفسار أو شكوى بشأن الخصوصية، في إشعار خصوصية Medicare UCC (Medicare UCC Privacy Notice)، المتاح على [www.health.gov.au/our-work/medicare-urgent-care-clinics](http://www.health.gov.au/our-work/medicare-urgent-care-clinics)، أو يمكنك أن تطلب نسخة من هذه العيادة.



**Australian Government**  
**Department of Health and Aged Care**

**اتفاقية**

اسم المريض

☐ أوافق على تقديم المعلومات غير محددة الهوية إلى الوزارة للأغراض المنصوص عليها في هذا النموذج.

اسم ولي الأمر أو الوصي (إذا كان ذلك مناسبًا)

☐ لا أوافق على تقديم المعلومات غير محددة الهوية إلى الوزارة للأغراض المنصوص عليها في هذا النموذج.

توقيع المريض/ولي الأمر/الوصي

التاريخ:

لاستخدام العيادة

سجل المريض/الرقم المرجعي: